



Для немедленной публикации: 24.04.2024

ГУБЕРНАТОР КЭТИ ХОКУЛ

ГУБЕРНАТОР ХОКУЛ ПРЕДСТАВИЛА ТРАНСФОРМАЦИОННЫЕ ПРОЕКТЫ В ЧЕТЫРЕХ ГОРОДАХ СЕВЕРНОГО РЕГИОНА, КОТОРЫЕ ПОЛУЧАТ ГРАНТЫ ПО ПРОГРАММАМ «ИНИЦИАТИВА ОЖИВЛЕНИЯ ГОРОДСКИХ ЦЕНТРОВ» И «НЬЮ-ЙОРК, ВПЕРЕД»

Представленные проекты будут осуществляться в городе Тикондерога и деревнях Кейп-Винсент, Лайонс-Фолс и Уоддингтон

Визуальные модели проектов можно посмотреть [здесь](#)

Сегодня губернатор Кэти Хокул объявила, что 21 трансформационный проект из городов Северного региона получит гранты в рамках двух программ экономического развития — «Инициатива оживления городских центров» (Downtown Revitalization Initiative, DRI) и «Нью-Йорк, вперед» (NY Forward). Выбраны восемь проектов в городе Тикондерога (Ticonderoga), который как победитель 6-го тура программы DRI получит грант в 10 млн долларов; пять проектов в деревне Кейп-Винсент (Cape Vincent), которая как победитель 1-го тура программы «Нью-Йорк вперед» получит грант в 4,5 млн долларов; четыре проекта в деревне Лайонс-Фолс (Lyons Falls), которая как победитель 1-го тура программы «Нью-Йорк вперед» получит грант в 2,25 млн долларов, и четыре проекта в деревне Уоддингтон (Waddington), которая как победитель 1-го тура программы «Нью-Йорк вперед» также получит грант в 2,25 млн долларов.

«Программы "Инициативы оживления городских центров" и "Нью-Йорк, вперед" предоставляют очень важную поддержку для развития центральных районов городов и поселков штата Нью-Йорк, — **сказала губернатор Хокул.** — Эти гранты помогут муниципалитетам Северного региона осуществить планы по повышению качества жизни граждан, привлечению туристов и стимулированию экономических возможностей на долгие годы».

Гранты в рамках Инициативы оживления городских центров (DRI)

Город Тикондерога был объявлен победителем по Северному региону в шестом туре Инициативы оживления городских центров (DRI) в 2023 году. Восемь отобранных проектов нацелены на создание динамичного регионального делового и культурного центра, который расположен вблизи реки Ла Шут (La Chute River), озера Джордж (Lake George) и озера Шамплейн (Lake Champlain) и который

предлагает разнообразные возможности для покупок, посещения ресторанов, культурного отдыха и досуга на исторической Montcalm Street.

Эти новые инвестиции в сочетании с прошлыми инвестициями создадут благоприятную среду для восстановления и адаптивного повторного использования исторических зданий в центральном районе и нового точечного строительства жилых комплексов для людей с разным уровнем дохода.

Инвестиции по программе DRI осуществляются в рамках постоянных усилий губернатора по оживлению экономики и созданию новых возможностей в Северном регионе. В рамках программы DRI Государственный департамент штата (Department of State, DOS) предоставляет каждому участвующему муниципалитету техническую помощь при разработке стратегического инвестиционного плана (Strategic Investment Plan), в который включены конкретные проекты, которые способны обеспечить экономическое оживление центрального района.

В рамках программы DRI финансируются конкретные проекты, которые поддерживают несколько целей и стратегий, содержащихся в стратегическом инвестиционном плане муниципалитета, например усиление уникального характера города путем развития аутентичной городской среды, которая станет катализатором будущего органического роста и будет способствовать инклюзивному развитию, учитывающему богатое наследие и этническое разнообразие города.

Город Тикондерога присоединился к городам и поселкам Платцберг (Plattsburgh), Уотертаун (Watertown), Саранак-Лейк (Saranac Lake), Потсдам (Potsdam), Массена (Massena), Таппер-Лейк (Tupper Lake) и Лоувилл (Lowville), которые стали победителями первых пяти туров программы DRI по Северному региону.

Предоставление для этих проектов гранта DRI в размере 9,7 млн долларов позволит привлечь дополнительные государственные и частные инвестиции по мере того, как процесс экономического оживления будет развиваться и набирать темпы.

Проекты DRI в городе Тикондерога

Город Тикондерога, расположенный в живописном районе реки Ла Шут, озера Джордж и озера Шамплейн, планирует создать динамичный региональный деловой и культурный центр, который нацелен на будущее и сохраняет свою историческую идентичность. В контексте этих усилия планируется создать ориентированный на пешеходов коридор вдоль Montcalm Street, где будут представлены характерные специализированные магазины и рестораны, исторические туристические объекты, места культурного отдыха, развлечения и современные услуги, а в пешей доступности от центра жителям и гостям города будут предлагаться различные виды активного отдыха.

**Благоустройство района Montcalm Street в центре Тикондероги
(3 694 000 долларов)**

- Для благоустройства Montcalm Street планируется уложить на тротуарах декоративную плитку, установить декоративные фонари, высадить декоративные зеленые насаждения и выполнить ландшафтные работы, улучшить пешеходные переходы и другие элементы, повышающие удобство для пешеходов.

**Укрепление идентичности центрального района Тикондероги путем реализации программы брендинга, маркетинга и установки указателей
(330 000 долларов)**

- Планируется разработать согласованный брендинг, маркетинговые материалы и указатели, чтобы укрепить брендинг Тикондероги и центра города в масштабах города и на рынке.

**Создание фонда малых проектов для помощи местным предприятиям
(600 000 долларов)**

- Планируется создать Фонд малых проектов (Small Project Fund), который будет содействовать реализации небольших проектов улучшения зданий и территорий и оказывать помощь малым предприятиям.

Развитие Центра исполнительских искусств Адирондака (Adirondack Performing Arts Center) (2 115 000 долларов)

- В целях диверсификации использования здания «Рыцарей Колумба» (Knights of Columbus) планируется реконструировать помещения подвального и первого этажей, отремонтировать второй этаж, включив в него залы для занятий, помещение для групповых выступлений и репетиций, мастерскую по ремонту инструментов и студию We Are Instrumental, превратить третий этаж в кооперативное помещение для выступлений, которое смогут использовать различные организации, и улучшить павильон.

Реконструкция Adirondack Drive для соединения центрального района с набережной реки Ла Шут (La Chute) (566 000 долларов)

- В рамках реконструкции Adirondack Drive на участке от перекрестка Champlain/McCormick до соединения с Montcalm Street планируется

улучшить проезжую часть и парковку, высадить деревья, которые закроют задние фасады со стороны набережной на Montcalm Street, и улучшить сообщение между центром города и открытым пространством.

Стабилизация здания Hacker Building по адресу 108 Montcalm (1 265 000 долларов)

- Планируется выполнить ремонт здания Hacker Building, включающий замену кровли, удаление асбеста и плесени, улучшение фасада и другие ремонтные работы.

Развитие набережной реки Ла Шут для акцентирования природных компонентов (754 000 долларов)

- Для развития набережной реки Ла Шут планируется модернизировать велосипедные и пешеходные дорожки, устроить смотровые площадки перед водопадом, создать пункты проката каяков и велосипедов, установить фонари, модернизировать здание фермерского рынка, улучшить ландшафтные элементы и добавить скамейки и спортивные площадки для удобства жителей.

Восстановление здания Ti Natural Foods Co-Op для развития местных ресторанов (376 000 долларов)

- Планируется произвести ремонт здания Ticonderoga Natural Food Co-Op, включающий ремонт фасада, переоборудование зоны приготовления пищи в коммерческую кухню, добавление гастрономического отдела, улучшение вида интерьеров, повышение энергоэффективности здания и реконструкцию задней части здания.

Гранты по программе «Нью-Йорк, вперед»

В программе «Нью-Йорк, вперед» с бюджетом 100 млн долларов используется опыт успешной Инициативы оживления городских центров (DRI) и применяется такая же стратегия «планирование и действие», как и в DRI, для обеспечения более равноправного восстановления центральных кварталов малых городов и поселков штата Нью-Йорк. Гранты по программе «Нью-Йорк, вперед» предоставляются в рамках постоянных усилий губернатора по оживлению экономики и созданию новых возможностей в Северном регионе.

Проекты по программе «Нью-Йорк, вперед» в деревне Кейп-Винсент

Живописный и неповторимый характер исторического центра деревни Кейп-Винсент положен в основу концепции устойчивого экономического роста, которая сочетает сохранение и акцентирование очарования маленького городка и его

аграрных корней и использование реки Святого Лаврентия и озера Онтарио для развлечений и торговли. Благодаря согласованному экономическому росту и развитию жилых районов Кейп-Винсент станет сообществом, которое приветствует творческих деятелей и предпринимателей, обеспечивает высокое качество жизни для нынешних и будущих жителей и привлекает туристов своей уникальностью.

Улучшение уличной среды Broadway Street для повышения удобства для пешеходов и развития торговли (2 689 000 долларов)

- Планируется спроектировать и осуществить улучшения уличной среды на Broadway Street, чтобы создать в центральном районе яркую и гармоничную гостеприимную атмосферу.

Реконструкция Club Street как зоны, ориентированной на пешеходов (600 000 долларов)

- Планируется реконструировать коридор вдоль Club Street, чтобы создать гостеприимную пешеходную зону. В рамках этого проекта предлагается уложить оригинальное дорожное покрытие и установить съемные болларды для непрерывного доступа к набережной.

Создание фонда для поддержки динамичной деловой среды в центральном районе (300 000 долларов)

- Планируется создать местный фонд малых проектов, работающий на основе долевого финансирования, для реализации в центральном районе таких малых проектов, как улучшение фасадов, улучшение зданий для создания коммерческих или многофункциональных помещений, помощь бизнесу или проекты паблик-арта.

Развитие парка Club Street Waterfront Park как достопримечательности центра города (850 000 долларов)

- Планируется создать прибрежный парк и установить игровое оборудование, устроить места для сидения, водные объекты, павильон, место для костра, вывесить указатели, произвести ландшафтные работы и проложить новые дорожки.

Оживление Village Green в центре деревни Кейп-Винсент (61 000 долларов)

- Планируется восстановить и модернизировать сцену, установить новые фонарные столбы, добавить новые стены и цветочные клумбы, а также заменить обветшавшие скамейки, чтобы улучшить общественное пространство в центре деревни.

Проекты по программе «Нью-Йорк, вперед» в деревне Лайонс-Фолс

Центральную часть деревни Лайонс-Фолс планируется трансформировать в динамичное и экономически активное круглогодичное сообщество, сохраняющее историческое наследие и связанное с местами отдыха. Деревня Лайонс-Фолс будет привлекательной для всех благодаря использованию таких преимуществ, как доступ к центрам занятости, природные красоты рек Мус (Moose River) и Блэк (Black River), наличие парков с ресурсами для активного отдыха и тропами, обновленная территория бумажной мануфактуры, красота водопада и богатая местная история.

Улучшение сообщения и развитие среды в центральной части Лайонс-Фолс путем улучшения уличной среды (1 900 000 долларов)

- В деревне для трансформации и улучшения транспортного сообщения и уличной среды планируется улучшить перекрестки, пешеходные дорожки, ландшафты и оригинальные элементы дизайна, чтобы создать гостеприимную неповторимую среду, ориентированную на пешеходов, в центральном районе на улицах Cherry Street, McAlpine Street и Center Street.

Разработка маркетинговых материалов и брендинга для центральной части Лайонс-Фолс (50 000 долларов)

- Планируется разработать маркетинговые материалы и брендинг центрального района, ориентированные на жителей, гостей, инвесторов и застройщиков.

Создание фонда для поддержки оживления центральной части Лайонс-Фолс (150 000 долларов)

- Планируется создать местный фонд малых проектов, работающий на основе долевого финансирования, для реализации в центральном районе таких малых проектов, как улучшение фасадов, улучшение зданий для создания коммерческих или многофункциональных помещений, помощь бизнесу или проекты паблик-арта.

Создание общественного пространства в исторической бумажной мануфактуре Лайонс-Фолс (150 000 долларов)

- Планируется реконструировать пустующее и малоиспользуемое здание бывшей бумажной мануфактуры и трансформировать его в общественное пространство, добавив зеленые насаждения, места для сидения и смотровую площадку у реки.

Проекты по программе «Нью-Йорк, вперед» в деревне Уоддингтон

В рамках трансформации деревни Уоддингтон в туристический малый город планируется создать центральный район, комфортный для пешеходов, в котором сохраняется богатая историческая архитектура, и для этого обеспечить доступ к удобствам для жителей, улучшить условия посещения для туристов и расширить разнообразную гамму магазинов и предложений в сфере искусств и культуры благодаря постоянному государственно-частному партнерству. Чтобы подчеркнуть важную связь деревни с рекой Святого Лаврентия, планируется создать места отдыха, торговые помещения и природоохранные элементы для укрепления экономики.

Улучшение уличной среды в центральной части Уоддингтона для создания привлекательного туристического центра (1 000 000 долларов)

- Для трансформации въезда в деревню и уличной среды вдоль Main Street планируется улучшить пешеходные дорожки, ландшафтные элементы, оригинальные элементы дизайна и сооружение у въезда, чтобы создать в центральном районе гостеприимную неповторимую среду, ориентированную на пешеходов.

Создание фонда для поддержки бизнеса и благоустройства в центральном районе (200 000 долларов)

- Планируется создать местный фонд, работающий на основе долевого финансирования, для реализации в центральном районе таких малых проектов, как улучшение фасадов, ремонт зданий для создания коммерческих или многофункциональных помещений, помощь бизнесу и проекты паблик-арта.

Создание бренда для центра Уоддингтона (50 000 долларов)

- Планируется разработать программу брендинга, которая включает разработку нового логотипа деревни, слогана и маркетинговых материалов для продвижения центра Уоддингтона как туристического направления.

Реставрация исторического дома Кларка (Clark House) для размещения бутик-отеля и квартир (1 000 000 долларов)

- Планируется реконструировать здание для размещения на втором и третьем этажах бутик-отеля на 9 номеров, который будет включать холл, помещение для ресторанного обслуживания и собраний, а также устройства четырех квартир с одной спальней, оборудованных согласно требованиям ADA.

Государственный секретарь штата Нью-Йорк Роберт Дж. Родригес (Robert J. Rodriguez): «Эти проекты охватывают такие различные аспекты, как улучшение уличной среды и фасадов, сферу культуры, жилье и повышение удобства для пешеходов, и будут играть важную роль в трансформации этих сообществ. Осуществляемая Государственным департаментом программа "Инициатива оживления городских центров" уже многократно подтверждала свою эффективность, а программа "Нью-Йорк, вперед" создана по ее образцу и ориентирована на малые сообщества. Поздравляю город Тикондерога и деревни Кейп-Винсент, Лайонс-Фолс и Уоддингтон, а также весь Северный регион».

Президент и генеральный директор Управления энергетических исследований и разработок штата Нью-Йорк (New York State Energy Research and Development Authority, NYSEEDA) Дорин М. Харрис (Doreen M. Harris): «В Северном регионе красивая природа, и города и поселки, расположенные в этом регионе, бесспорно занимают заметное место в динамичном культурно-историческом образе штата Нью-Йорк в целом. Когда мы для поддержания этого динамизма делаем стратегические инвестиции в развитие и оживление городских центров, это означает не только реконструкцию зданий и внедрение энергоэффективных функций, но и повышение экологичности бизнеса и жизни для тех, кто живет в этом районе».

Президент, генеральный директор и руководитель Empire State Development Хоуп Найт (Hope Knight): «Двадцать один — это счастливое число, и именно столько проектов в четырех сообществах Северного региона принесут с собой масштабные изменения благодаря грантам по программам "Инициатива оживления городских центров" и "Нью-Йорк, вперед". Благодаря этому финансированию муниципалитеты Тикондероги, Кейп-Винсента, Лайонс-Фолс и Уоддингтона смогут реализовать различные проекты, включающие улучшение уличной среды и парков, помощь малому бизнесу и реконструкцию зданий. В конечном итоге это способствует повышению привлекательности и экономическому росту этих сообществ».

Начальник Управления восстановления жилья и населенных пунктов (Homes and Community Renewal, HCR) Рут-Энн Виснаускас (RuthAnne Visnaukas): «Осуществляя программы "Инициатива оживления городских центров" и "Нью-Йорк, вперед", губернатор Хокул поддерживает местные проекты, которые стимулируют экономическое развитие сообществ и повышают качество жизни граждан. Сегодня выделены гранты для реализации 21 проекта в Тикондероге, Кейп-Винсенте, Лайонс-Фолс и Уоддингтоне. Эти проекты предусматривают улучшение удобства для пешеходов, благоустройство улиц и

создание новых жилищных и деловых возможностей, которые обеспечат процветание этих сообществ Северного региона».

Сопредседатели Регионального совета экономического развития Северного региона (North Country Regional Economic Development Council) Джеймс Маккенна (James McKenna) и Кэтрин Моррис (Dr. Kathryn Morris): «Это дополнительное финансирование по программам DRI и "Нью-Йорк, вперед" поможет реализовать в центральных районах четырех городов Северного региона стратегические планы для улучшения качества жизни людей и развития местной экономики. Мы рады видеть, что эти планы, осуществляемые под руководством муниципалитетов, приносят результаты в виде новых парков, объектов культуры и предприятий, которые сделают Тикондерогу, Кейп-Винсент, Лайонс-Фолс и Уоддингтон еще более привлекательными для местных жителей и туристов».

Член Ассамблеи Мэтью Симпсон (Matthew Simpson): «От имени жителей Тикондероги и 114-го округа мы еще раз выражаем нашу общую признательность и благодарность губернатору за веру в жителей и будущее города Тикондерога. В этих проектах воплощена продуманная и стратегически выверенная концепция, которая станет основой для нового яркого периода в долгой и славной истории нашего города и региона. Я рад видеть, что мы еще на один шаг приблизились к реализации этих планов. Я благодарю всех заинтересованных участников, которые участвовали в подготовке этих проектов, за их веру в возможности нашего замечательного сообщества».

Член Ассамблеи Кен Бланкенбуш (Ken Blankenbush): «Поздравляю всех жителей Лайонс-Фолс. Я рад, что деньги налогоплательщиков возвращаются в Северный регион штата Нью-Йорк и направляются на проекты, которые приносят прямую пользу нашим сообществам».

Мэр Тикондероги Марк Райт (Mark Wright): «Мы очень рады видеть объявленный сегодня список проектов, получивших финансирование. От имени всего нашего города я хочу поблагодарить губернатора Хокул за эти усилия и за присуждение нашему городу победы в конкурсе по программе "Инициатива оживления городских центров". Мы сможем провести масштабную реконструкцию центра нашего города, чтобы восполнить десятилетия спада и создать новые возможности в разных сферах жизни нашего сообщества».

Мэр Лайонс-Фолс Донна Долхоф (Donna Dolhof): «Мы очень рады, что в Лайонс-Фолс начинается такой масштабный процесс. Мы с нетерпением ждем перемен, которые эти проекты принесут нашей деревне и окружающему региону. Мы благодарим губернатора Хокул и Государственный департамент штата Нью-Йорк за их огромные усилия».

Мэр деревни Кейп-Винсент Джерри Голден (Jerry Golden): «Мы с большим воодушевлением принимаем эти новые возможности для развития центральной

части нашей деревни Кейп-Винсент. Мы высоко ценим поддержку штата, которая много значит для всех наших местных предприятий».

Мэр Уоддингтона Майкл Дж. Загробелны (Michael J. Zagrobelny): «Как мэр Уоддингтона я очень приветствую решение штата Нью-Йорк выделить средства для реализации проектов в Уоддингтоне по программе "Нью-Йорк, вперед". Трансформация Мейн-стрит, восстановление исторического дома Кларка, выделение средств для помощи малым предприятиям и создание бренда Уоддингтона станут основой для возрождения Уоддингтона. Помимо нашей местной группы жителей Уоддингтона, которая занималась отбором проектов, я хочу особо поблагодарить губернатора Кэти Хокул за признание потенциала Уоддингтона и помощь нашему движению к светлому будущему. Штат Нью-Йорк оказался отличным партнером в оживлении сельских сообществ, и этот грант стал еще одной из многих возможностей, предоставленных Уоддингтону благодаря ресурсам штата Нью-Йорк. Уоддингтон — это скрытая жемчужина региона реки Святого Лаврентия. С помощью этого гранта мы сможем раскрыть потенциал обновленного Северного региона и реализовать концепцию здорового сообщества с динамичной экономикой».

Муниципалитеты, участвующие в программах DRI и «Нью-Йорк, вперед», разработали стратегические планы реализации (SIP), в которых описана концепция будущего их центрального района и определен список рекомендованных готовых к реализации трансформационных проектов, которые согласуются с этой концепцией. Составлением стратегических планов реализации (SIP) руководил комитет местного планирования (LPC), в который входят местные и региональные руководители, заинтересованные участники и представители сообщества, при содействии назначенного консультанта и сотрудников DOS, причем все они широко привлекают сообщество при определении списков проектов.

Об Инициативе оживления городских центров (DRI) и программе «Нью-Йорк, вперед»

Инициатива оживления городских центров (DRI) и программа «Нью-Йорк, вперед» являются краеугольными камнями политики экономического развития штата. Инициатива оживления городских центров (DRI) была создана в 2016 году, чтобы ускорить и расширить процесс регенерации центральных кварталов и районов, которые будут служить средоточием активности и катализаторами инвестиций во всех десяти регионах штата. Программа «Нью-Йорк, вперед» создана в 2022 год и нацелена на оживление малых городов и сельских сообществ во всем штате, чтобы осуществляемые штатом программы экономического оживления приносили пользу всем сообществам независимо от размера, характера, потребностей и трудностей. Программы DRI и «Нью-Йорк, вперед» осуществляются Государственным департаментом штата при участии Empire State Development, Управления по восстановлению жилья и населенных пунктов (HCR) и NYSERDA. В этих программах используется беспрецедентная инновационная стратегия, которая сочетает стратегическое планирование с немедленным внедрением. Обе

программы создают критическую массу динамичных центральных районов в каждом регионе штата, что способствует развитию экономики, повышению качества жизни, обеспечению социально-экономического развития и достижению амбициозных климатических целей штата.

В ходе первых семи туров программы DRI штат выделил 800 млн долларов в виде грантов для 81 городского центра, выбирая городские центры, которые были готовы для регенерации и потенциально могли стать центрами притяжения для реновации, размещения бизнеса, создания рабочих мест, большего экономического и жилищного разнообразия и новых возможностей. В ходе первых двух туров программы «Нью-Йорк, вперед» штат выделил 200 млн долларов в виде грантов для 43 малых городов и сельских сообществ.

С учетом того, что губернатор планирует выделить в этом году на Инициативу оживления городских центров и программу «Нью-Йорк, вперед» дополнительно по 100 млн долларов, объем инвестиций штата в эти две программы с момента их создания составил совокупно 1,2 млрд долларов для 122 муниципалитетов.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
Подпишитесь на рассылку управления губернатора на сайте ny.gov/signup | Отправьте сообщение
«NEW YORK» на номер 81336

[ОТМЕНИТЬ ПОДПИСКУ](#)